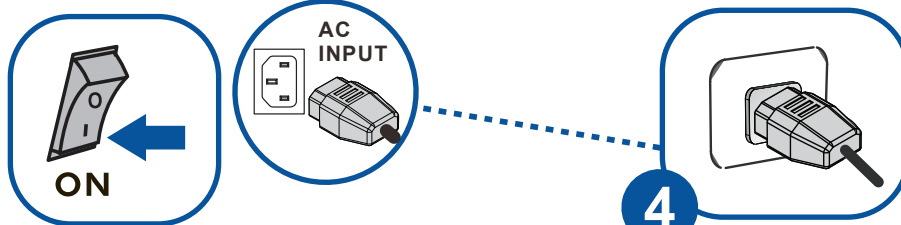
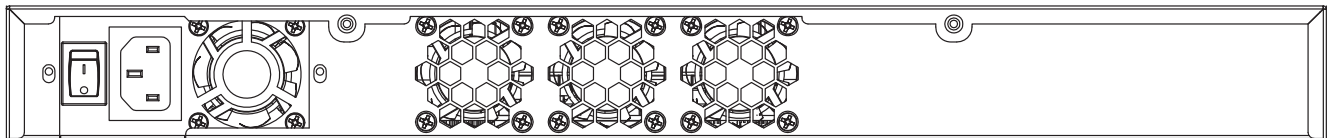
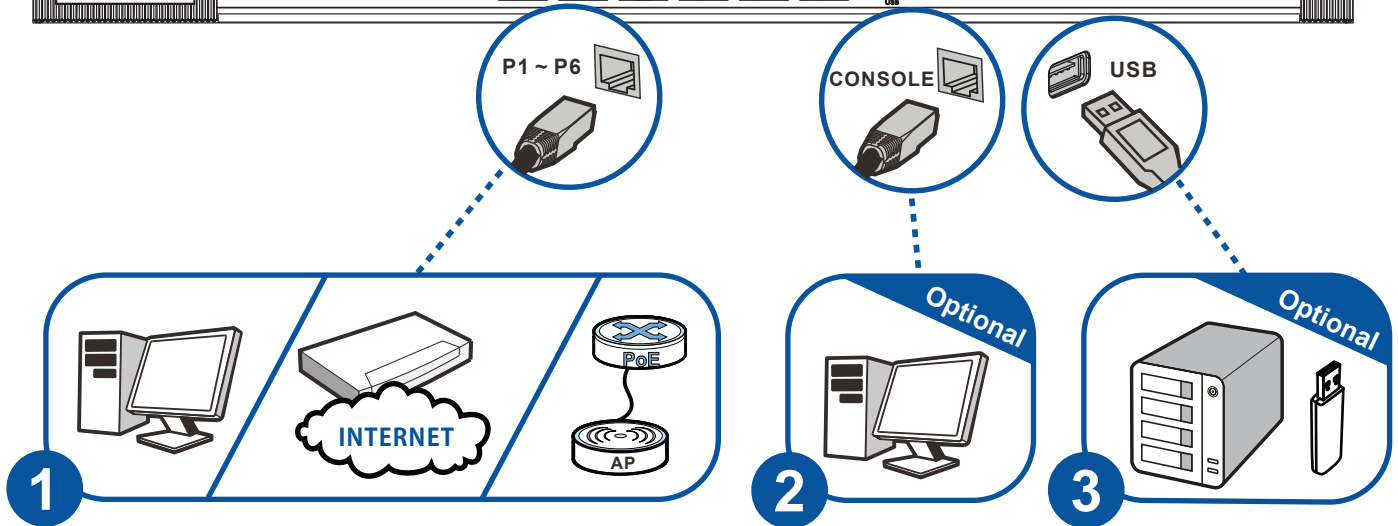
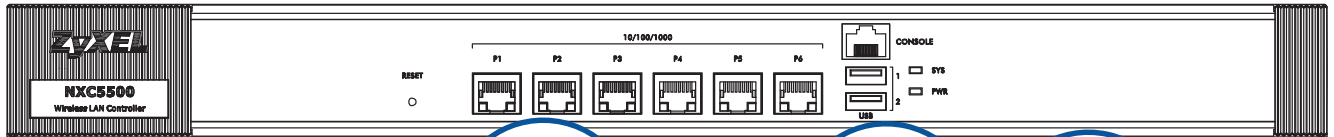


Quick Start Guide

Hardware Installation

Installation der Hardware | Установка оборудования
 Instalación del hardware | Maskinvaruinstallation
 Installation du matériel | 硬件安裝
 Installazione hardware | 硬體安裝



1

Connect to a PC for initial configuration. Connect to a modem/router for Internet access. Connect to a PoE switch to supply power over Ethernet to a managed AP.

Schließen Sie das Gerät für die Erstkonfiguration an einen PC an. Schließen Sie das Gerät für den Internetzugriff an ein Modem/einen Router an. Schließen Sie das Gerät an einen PoE-Schalter an, um einen Managed-AP über die Netzwerkverbindung mit Strom zu versorgen.

Conectar al PC para la configuración inicial. Conectar al módem/router para el acceso a Internet. Conectar al conmutador PoE para suministrar energía por Ethernet a un PA administrado.

Connecter à un PC pour la configuration initiale. Connecter à un modem/routeur pour accéder à Internet. Connecter à un commutateur PoE pour alimenter par câble Ethernet à un point d'accès géré.

Connettere a un PC per la configurazione iniziale. Connettere ad un modem/router per l'accesso a Internet. Connettere ad uno switch PoE per alimentare tramite Ethernet un PA gestito.

Подключитесь к компьютеру для проведения первичной настройки. Подключитесь к модему/маршрутизатору для доступа в Интернет. Подключите коммутатор PoE для подачи питания к управляемой ТД по кабелю Ethernet.

Anslut till en dator för grundinställning. Anslut till ett modem/en router för Internet-åtkomst. Anslut till en PoE-brytare för att få stöm via Ethernet till en hanterad AP.

连接到 PC 以进行初始配置。连接到调制解调器/路由器以访问因特网。连接到 PoE 交换机，通过以太网向受管 AP 供电。

連接電腦進行初步設定。連接數據機/路由器以連接網際網路。連接 PoE 交換機，透過乙太網路供電給受管理的 AP。

2

To configure the NXC5500 using commands, connect the CONSOLE port to a PC with the included RJ-45-to-DB-9 cable.

Um den NXC5500 mit Befehlen zu konfigurieren, verbinden Sie den CONSOLE (KONSOLE) Anschluss mit dem beiliegenden RJ-45-auf-DB-9 Kabel mit einem PC.

Para configurar el NXC5500 con comandos, conecte el puerto CONSOLE (CONSOLA) a un PC con el cable RJ-45 a DB-9 incluido.

Pour configurer le NXC5500 à l'aide des commandes, connectez le port CONSOLE à un PC avec le câble RJ-45 à DB-9 inclus.

Per configurare l'unità NXC5500 usando comandi, collegare la porta CONSOLE al PC con il cavo RJ-45-a-DB-9 allegato.

Для настройки NXC2500 с помощью командной строки подключите порт CONSOLE (консоль) к компьютеру с помощью переходного кабеля RJ-45-DB-9.

För att konfigurera kommandona i NXC5500 ansluter du CONSOLE-porten (konsol) till en dator med den medföljande RJ-45-till-DB-9-kabeln.

要使用命令配置 NXC5500，请通过附带的 RJ-45 转 DB-9 电缆将 CONSOLE（控制台）端口连接到 PC。

若要使用命令設定 NXC5500，請使用 RJ-45 對 DB-9 纜線連接 CONSOLE (控制台) 埠與電腦。

3

Connect a USB storage device to one USB port to store system logs, diagnostic files, packet captures or system core dump files.

Schließen Sie ein USB-Speichergerät an einen USB-Anschluss an, um Systemprotokolle, Diagnosedateien, Paketfassungen oder System Core-Dump-Dateien zu speichern.

Conecte un dispositivo de almacenamiento USB a un puerto USB para guardar los registros del sistema, archivos de diagnóstico, capturas de paquetes o archivos de volcado del núcleo del sistema.

Connectez un périphérique de stockage USB à un port USB pour stocker les journaux système, les fichiers de diagnostic, les captures de paquets ou les fichiers core dump du système.

Collegare un dispositivo di archiviazione USB ad una porta USB per memorizzare log di sistema, file diagnostici, pacchetti acquisiti e file core dump di sistema.

Подключите USB устройство к порту USB для сохранения системных журналов, файлов диагностики, файлов перехвата пакетов, дампов файлов ядра системы.

Anslut en USB-lagringseenhet till en USB-port för att lagra systemlogg, diagnostiska filer, paketlagringar och system core dump-filer.

將 USB 儲存設備連接到一个 USB 端口来存储系统日志、诊断文件、捕捉的信息包或系统核心转储文件。

請將 USB 儲存裝置連接至 USB 埠，儲存系統紀錄、診斷檔案、封包擷取或系統核心傾印檔。

4

Connect to an appropriate power source and set the power switch to the ON position.

Schließen Sie eine geeignete Stromversorgung an und stellen Sie den Ein/Aus-Schalter in die Position ON.

Conecte a una fuente de alimentación adecuada y ajuste el interruptor de alimentación a la posición ON.

Connectez-vous à une source d'alimentation appropriée et mettez l'interrupteur d'alimentation sur la position ON.

Collegare ad una sorgente di alimentazione adeguata e impostare l'interruttore di accensione in posizione ON.

Подсоедините прилагаемый шнур питания и переключите выключатель питания в положение ON.

Anslut till lämplig strömkälla och ställ in strömbrytaren på ON-positionen.

连接到适当的电源并将电源开关设置在 ON 位置。

連接合適的電源，將開關切換至 ON 位置。

Initial Configuration

Erstkonfiguration | Первоначальная настройка

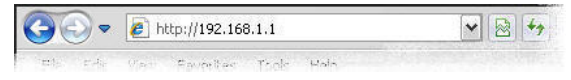
Configuración inicial | Initial konfiguration

Configuration initiale | 初始配置

Configurazione iniziale | 初始設定

1

Open your web browser.
Starten Sie Ihren Webbrowser.
Abra su explorador de web.
Ouvrez votre navigateur web.
Aprire il browser.
Откройте ваш веб-браузер.
Öppna din webbläsare.
打开 web 浏览器。
開啟您的網頁瀏覽器。



2

Log in and go to:
• Configuration > Network > Interface > VLAN to change the NXC5500's default IP address.
• Configuration > Object > AP Profile to configure wireless security for your wireless APs.
Melden Sie sich an, und gehen Sie zu:
• Configuration (Konfiguration) > Network (Netzwerk) > Interface (Schnittstelle) > VLAN, um die IP-Standardadresse des NXC5500 zu ändern.
• Configuration (Konfiguration) > Object (Objekt) > AP Profile (AP-Profil), um die Wireless-Sicherheit des Wireless-AP zu konfigurieren.
Iniciar sesión e ir a:
• Configuration > Network > Interface > VLAN (Configuración > Red > Interfaz > VLAN) para cambiar la dirección IP predeterminada del NXC5500.
• Configuration > Object > AP Profile (Configuración > Objeto > Perfil PA) para configurar la seguridad inalámbrica de sus PAs inalámbricos.
Connectez-vous et allez à:
• Configuration > Network > Interface > VLAN (Configuration > Réseau > Interface > VLAN) pour modifier l'adresse IP par défaut du NXC5500.
• Configuration > Object > AP Profile (Configuration > Objet > Profil AP) pour configurer la sécurité sans fil pour vos points d'accès sans fil.
Effettuare l'accesso e andare a:
• Configuration > Network > Interface > VLAN (Configurazione > Rete > Interfaccia > VLAN) per modificare l'indirizzo IP predefinito dell'unit NXC5500.
• Configuration > Object > AP Profile (Configurazione > Oggetto > Profilo PA) per configurare la sicurezza wireless per i PA wireless.
Авторизуйтесь и перейдите к:
• Чтобы изменить базовый IP-адрес NXC5500, выберите Configuration > Network > Interface > VLAN (Конфигурация > Сеть > Интерфейс > VLAN).
• Для настройки защиты радиосвязи ваших беспроводных ТД выберите Configuration > Object > AP Profile (Конфигурация > Объект > Профиль AP).
Logga in och gå till:
• Configuration > Network > Interface > VLAN (Konfiguration > Nätverk > Gränssnitt > VLAN) för att ändra standard-IP-adressen för NXC5500.
• Configuration > Object > AP Profile (Konfiguration > Objekt > AP-profil) för att konfigurera trådlös säkerhet för dina trådlösa AP:er.
登录并转到:
• Configuration > Network > Interface > VLAN (配置 > 网络 > 接口 > VLAN) · 更改 NXC5500 的默认 IP 地址 ·
• Configuration > Object > AP Profile (配置 > 对象 > AP 配置文件) · 配置无线 AP 的无线安全性 ·
登录前往:
• 設定 (Configuration) > 網路 (Network) > 介面 (Interface) > VLAN · 修改 NXC5500 的預設 IP 位址 ·
• 設定 (Configuration) > 物件 (Object) > AP 設定組合 (AP Profile) · 設定無線 AP 的網路安全性 ·

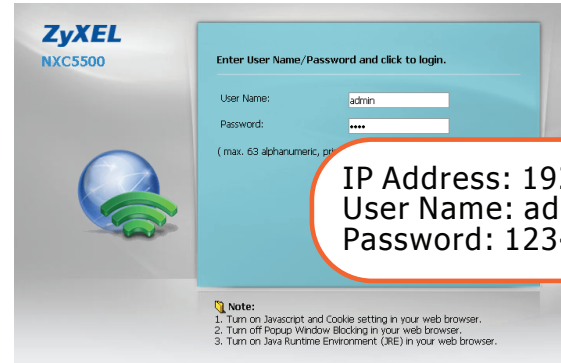
Default Login Details

Standard-Anmeldedaten | Данные для входа по умолчанию

Detalles de inicio de sesión predeterminados | Standarduppgifter för inloggning

Informations de connexion par défaut | 默认登录详细信息

Dettagli sull'accesso predefinito | 預設的登入詳細資訊



IP Address: 192.168.1.1
User Name: admin
Password: 1234

For more information, please refer to the User's Guide at www.zyxel.com.

Rack Mounting

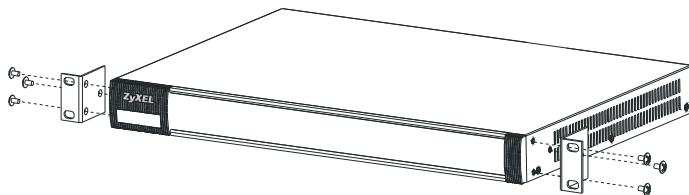
Rackmontage | Монтаж в стойке

Montaje en bastidor | Hyllmontering

Montage en rack | 机架安裝

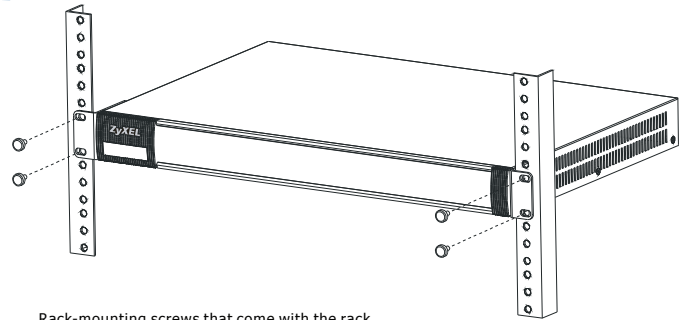
Montaggio su rack | 機架安裝

1



M4 flat head screws (included).
M4 Senkkopfschrauben (im Lieferumfang enthalten).
Tornillos de cabeza plana M4 (incluidos).
Vis à tête plate M4 (incluses).
Viti M4 a testa piatta (incluse).
Винты М4 с плоской головкой (в комплекте).
M4 skruvar med platt huvud (ingår).
M4 平头螺丝 (附带)
M4 平頭螺絲 (已含)

2



Rack-mounting screws that come with the rack.
Mitgelieferte Schrauben für die Rackmontage.
Tornillos de montaje en bastidor incluidos en el bastidor.
Vis pour montage en rack fournies avec le rack.
Viti di montaggio su rack che vengono fornite con il rack.
Винты для стоечного монтажа из комплекта креплений стойки.
Rack-monteringskruvar som levereras med rackenheten.
机架附带的机架安装螺丝。
随附於機架的安裝螺絲。

Important Information

Wichtige Information | Важная информация

Información importante | Viktig information

Informatione importante | 重要信息

Informazioni importanti | 重要資訊

Go to www.zyxel.com to view this product's documentation and certifications.
Gehen Sie auf www.zyxel.com, um die Dokumentationen und Zertifizierungen dieses Produktes anzusehen.
Visite www.zyxel.com para ver la documentación y certificaciones de este producto.
Pour une documentation complète et plus de renseignements sur les certifications, rendez-vous sur le site www.zyxel.com.
Visita www.zyxel.com per visualizzare la documentazione e le certificazioni del prodotto.
Для просмотра документации и сертификатов по данному продукту перейдите на страницу www.zyxel.com.
Besök www.zyxel.com för att ta del av denna produkts dokumentation och certifieringar.
请点击www.zyxel.com查找产品文档和认证信息。
請前往www.zyxel.com參閱此產品的相關文件及認證。

ENGLISH | DEUTSCH | ESPAÑOL | FRANÇAIS | ITALIANO | РУССКИЙ | SVENSKA | 简体中文 | 繁體中文